

腓立比书简介

Johnny Ramírez-Johnson 博士透过用日常语言和理念来表达一些使徒保罗属灵层面的概念来介绍腓立比书。

(歌声) 你们要靠主常常喜乐，我再说，你们要喜乐。(笑声)

我是 Johnny Ramírez-Johnson 博士，富勒神学院的人类学教授和拉美中心教授。我们要查考腓立比书，这是一个喜乐的事。

我在开头唱的歌，自从我领受了这份差事就一直萦绕我耳我心，当然是因为腓立比书 4:4，使徒保罗，本书——这封信——作者命令腓立比人，就是来自腓立比的人，要唱的歌。这当然是很荒诞的因为他关在监狱。他们都在痛苦中因为他即将被处死以及他的生命面对的威胁。但他想的却是喜乐。他要他们喜乐再喜乐。

我要思考如何翻译腓立比书里的三个概念；西班牙文的腓立比是 Filipenses。这本书在属灵层面给我们有些特别的概念。我想用日常的言语来表达。

第一个概念我们要从属灵层面带进日常生活的是这个词，“在基督里的圣徒。”他所谓的圣是腓立比书 2:3：“不可贪图自私的野心或虚浮的荣耀，只要存心谦卑，看别人比自己强。”如果你想要成为圣人，你需要随从腓立比书的教导和榜样，就要有志于把别人放在你前面。

第二个这样属灵的词，在圣经里随处可见：“愿恩惠归于你们。”恩惠是靠上帝的能力活出特别的样式。腓立比书 3:15：“我们中间凡是完全人总要存这相同的心。”那是目标。大家有相同想法。“若在什么事上存别样的心”——这个“若”应该翻译成“当”——“上帝也必以此指示你们。”慷慨的灵——上帝的恩惠——拥抱那些意念相反的人。虽然目的是要有一样的心思，大部分的时间我们会有不同意见。



第三个也是属灵的最后一点，我们“承认耶稣基督是主。”在日常语言里，我建议它在腓立比书 4:8 得到解释：“弟兄们，我还有未尽的话，凡是真实的、可敬的、公义的、清洁的、可爱的、有美名的——若有什么德行、若有什么称赞——这些事你们都要思念。”这是承认耶稣基督是主的意义。它不是你说的一些字汇，即使它们都是对的字。这是关乎生活的一个样式。这一个生活的样式应该着重在你思想的方式，而不是别人行为的样式。更不是你行为的样式。如果你想想看你思想的方式，你的行为会和它一致，而且圣灵会从里面更新你。

(歌唱) 你们要靠主常常喜乐，我再说，你们要喜乐。你们要靠主常常喜乐，我再说，你们要喜乐。我邀请你一起喜乐。我们一起唱，好吗？

